Lay All Your Love on Me

Björn Ulvaeus, Benny Andersson

I wasn't jealous before we met

Now every woman I see is a potential threat

And I'm possessive, it isn't nice

You've heard me saying that smoking was my only

vice

But now it isn't true

Now everything is new

And all I've learned has overturned

I beg of you.....

Don't go wasting your emotion

Lay all your love on me

It was like shooting a sitting duck

A little small talk, a smile and baby I was stuck I still don't know what you've done with me

A grown-up woman should never fall so easily

I feel a kind of fear

When I don't have you near

Unsatisfied, I skip my pride

I beg you dear.....

Don't go wasting your emotion

Lay all your love on me

Don't go sharing your devotion

Lay all your love on me

I've had a few little love affairs

They didn't last very long and they've been pretty

scarce

I used to think that was sensible

It makes the truth even more incomprehensible

'Cause everything is new

And everything is you

And all I've learned has overturned

What can I do.....

Don't go wasting your emotion

Lay all your love on me

Don't go sharing your devotion

Lay all your love on me

Мне всю любовь отдай

перевод Дмитрий Мыльников

Я не ревнива была пока

Но в каждой женщине вижу я теперь врага

Моим ты будешь, плевать на всех,

А ведь сказала, что лишь курение есть мой грех.

Привычный мир

Не узнаю

И всё, что знала, позабыв

Тебя прошу

Стой, не трать напрасно чувства

Мне всю любовь отдай

В упор как будто твой выстрел был,

Ты улыбнувшись лишь парой фраз меня сразил.

Я не могу понять, что со мной,

Ведь не девчонка, нельзя влюбляться так легко.

Пропал покой,

Ты не со мной,

О гордости забыв прошу

Мой дорогой

Стой, не трать напрасно чувства

Мне всю любовь отдай

Стой, делить не надо верность

Мне всю любовь отдай

Влюблялась раньше я иногда,

Но не надолго и всё сплошная ерунда,

Казалось это разумным мне,

Что же случилось понять не в силах я теперь.

Я новый мир

Нашла в тебе

Нет смысла в том, что знала я,

Что делать мне

Стой, не трать напрасно чувства

Мне всю любовь отдай

Стой, делить не надо верность

Мне всю любовь отдай

http://dmitrymy.narod.ru/index.html

12.09.2010